



AJUNTAMENT DE SIMAT DE LA VALLDIGNA

Pl. Constitució, 1. 46750 - SIMAT DE LA VALLDIGNA (València) Telèfon: 962 810 007 Fax: 962 811 984 e-mail: svalldigna@gva.es NIF: P4623300C

\\Winserv\USUARIS\COMUN\NATHALIE-ACTES2011\11 Acta sessió de 13 octubre 2011.doc

PLE DE L'AJUNTAMENT
SESSIÓ EXTRAORDINÀRIA I URGENT
Dia: 13 d'octubre de 2011

Sessió: 11 /2011

ASSISTENTS:

Alcalde-President: Sebastián Mahiques Morant

Regidors presents:

Grup PP

Mónica Sancirilo Camarena
Rafael Cabanilles Inza
María Dominica Saneleuterio Brines*
Antonio Magraner Camarena
Érika Ripoll Fons

Grup Socialista

David Mogort Alberola (Portaveu)
Álvaro Joaquín Almiñana Andrés

Grup EUPV

Víctor Mansanet Boïgues (Portaveu)

**Grup BLOC-INICIATIVA-VERDS-
COALICIÓ-COMPROMÍS**

Agustina Brines Sirerol (Portaveu)

Grup ERPV (ESQUERRA REPUBLICANA)

Joan Serra i Folguera (Portaveu)

Regidors absents: No cap

Secretari: Aurelio Sansixto Bonet

A Simat de la Vall d'igna, en la Casa Consistorial, sent les 20,00 h. del dia tretze d'octubre de dos mil onze, es reuniren les persones que dalt s'indica, en la condició que per a cadascú d'ells s'assenyala, per tal de realitzar sessió extraordinària i urgent del Ple de L'Ajuntament, la qual ha estat prèviament notificada com cal. Els assumptes tractats són els del següent

ORDRE DEL DIA:

1 RATIFICACIÓ DE LA URGÈNCIA.

2 ASSUMPTES A TRACTAR I DEBATRE:

- 2.1 Expedient instruït en virtut de modificació de crèdits 7/2011.
- 2.2 Aprovació, si procedeix, sol·licitud préstec línia ICO per a corporacions locals d'acord amb el que disposa el RDL 8/2011 d'1 de juliol.

----- // -----

Oberta la sessió es mamprèn els tractaments dels punts de l'ordre del dia amb el resultat que tot seguit s'arreplega.

1 RATIFICACIÓ DE LA URGÈNCIA

De conformitat amb el que estableix l'article 79 del Reglament d'Organització, Funcionament i Regim Jurídic de les Entitats Locals, de 28 de novembre de 1986, ha de pronunciar-se el Plenari sobre la urgència de la sessió.

Tot seguit l'alcalde passa a explicar el perquè s'ha fet un ple extraordinari urgent, expressa que és una manera legal per convocar un plenari, en un període curt de temps, amb la fi de tractar els assumptes com són els d'hui. Per tant procedeix ratificar la urgència de la convocatòria d'este ple donada la necessitat d'aprovar en els terminis més curts possible els punts inclosos a l'ordre del dia, amb la fi de fer efectiu el seu contingut.

Sotmesa a votació la ratificació del caràcter urgent de la convocatòria per part de l'Alcaldia, el Plenari, per unanimitat de tots els presents (5 PP, 2 GSM –PSOE-, 1 EUPV, 1 BLOC-COMPROMIS i 1 ERPV) aprecia la urgència, per la qual cosa es procedeix a tractar el següent punt inclòs en l'ordre del dia.

2 ASSUMPTES D'INTERÈS MUNICIPALS

2.1 Expedient instruït en virtut de modificació de crèdits 7/2011.

Vista la proposta de l'Alcaldia, que es transcriu a la lletra tot seguit:

«PROPOSTA DE L'ALCALDIA

Vista la memòria realitzada per l'alcaldia justificativa de la necessitat de modificar crèdits en el Pressupost de despeses de l'exercici vigent, mitjançant suplement de crèdit, redactada d'acord amb el que disposa l'article 37,2 del Reial Decret 500/1990, de 20 d'abril, pel qual es desplega el capítol primer del títol sisè de la Llei 39/1988, de 28 de desembre, reguladora de les Hisendes Locals, en matèria de pressupostos.

Els serveis que presta l'Ajuntament de Simat de la Valldigna, les obres que executa i les activitats que promou i realitza en el seu àmbit competencial, en els termes de la legislació vigent, exigeixen efectuar en l'actualitat les despeses específiques i determinades que s'expressen a continuació, les quals no poden demorar-se a altres exercicis futurs.

Aquestes despeses no tenen crèdit en el pressupost vigent, o resulta insuficient el disponible i, en conseqüència, es proposa:

Primer. Aprovar inicialment l'expedient de Modificació de Crèdits núm. 7/2011, per suplement de crèdits, amb les següents dades:

a) Concedir suplementos de crèdits a les partides que es detallen tot seguit:



AJUNTAMENT DE SIMAT DE LA VALLDIGNA

Pl. Constitució, 1. 46750 - SIMAT DE LA VALLDIGNA (València) Telèfon: 962 810 007 Fax: 962 811 984 e-mail: svalldigna@gva.es NIF: P4623300C

PDA	DENOMINACIÓ	SUPLEMT CRÈDIT
165.22100	Enllumenat Públic.....	6.000,00 €
320.22100	Col·legi Públic. Energia Elèctrica.....	3.000,00 €
320.22103	Col·legi Públic. Combustibles.....	1.500,00 €
332.62500	Biblioteca Mobiliari (Casa de la Cultura).....	18.707,43 €
338.22609	Festes	10.784,45 €
341.48097	Subvencions : Conveni Club de córrer la Llebre.....	2.000,00 €
432.62900	Adequació recursos turístics	5.300,00 €
TOTAL SUPLEMENT DE CRÈDITS.....		47.291,88 €

b) Finançar estes modificacions amb els següents recursos financers:

b.1) Baixa de crèdit:

PDA	DENOMINACIÓ	BAIXA DE CRÈDIT
230.22698	Benestar social.....	2.000,00 €
338.24000	Publicació del llibre de festes.....	700,00 €
324.48098	Subvencions: autobús escolar.....	2.000,00 €
324.48099	Subvencions: llibres / Col·legi Públic	9.000,00 €
TOTAL BAIXA DE CRÈDIT.....		13.700,00 €

b.2) majors ingressos (efectivament realitzats)

PDA	DENOMINACIÓ	BAIXA DE CRÈDIT
31201	Escola d'Estiu/Esportiva.....	2.500,00 €
34900	Preu públic. Comptador d'aigua.....	976,00 €
45512	GV: Conselleria de Cultura i esports	225,81 €
TOTAL MAJORS INGRESSOS.....		3.701,81 €

b.3) Amb càrrec al romanent líquid de Tresoreria per a despeses generals

(DISPONIBLE liquidació exercici 2010) **29.890,07€**

TOTAL FINANÇAMENT MODIFICACIÓ DE CRÈDITS.....47.291,88

Segon. Exposar al públic l'aprovació inicial, al tauler d'anuncis i en el Butlletí Oficial de la Província, pel termini de quinze dies hàbils, comptadors des del dia següent al de la publicació en aquest. Durant aquest termini els interessats podran examinar la documentació corresponent i presentar reclamacions davant del Plenari.

Tercer. Considerar definitivament aprovada aquesta modificació si durant el període de quinze dies no es presenten reclamacions.»

Obert el torn d'intervencions, a instàncies de l'Alcaldia, el secretari de la Corporació explica el contingut de la modificació de crèdits 7/2011, consistent en suplementar crèdits per un impost total de 47.291,88 €, repartides en les aplicacions de despeses de la forma que es detalla en la proposta de l'alcaldia, i que es financen a través de majors ingressos efectivament ingressats en el pressupost i que no estaven previstos la seua percepció, la suma dels qual munta 3.701,81, i per últim cal afegir el disponible del romanent de tresoreria per a despeses generals de la liquidació del 2010 que és de 29.840,07 €. Quantitats que excepte error, puja els 47.291,88 € que coincideix amb la quantitat que és pensa incrementar.

L'alcalde Sebastián Mahiques Morant pregunta als assistents si algú té alguna pregunta a fer.

El regidor Joan Serra i Folguera manifesta que el grup esquerra esta en contra de aquesta proposta per diversos motius, no perquè es tinguen que cobrir determinades partides de despeses que el equip de govern ha plantejat que fan falta, si no per les partides d'on s'agarraran eixos diners, que son de benestar social, de la subvenció de l'autobús escolar, que fa diversos anys que hi ha. Ell a tot això faria una pregunta que, suposa que algun company també es farà, i és si ha llevat la subvenció de llibres, des de la regidoria de educació que es té plantejat fer?.

Considera que en una escola ben dotada i en condicions òptimes, fa falta un banc de llibres i diners, això es necessita per anar endavant. Si l'equip de govern haguera fet la feina podrien mirar que en la partida de l'aigua potable, segur que hi ha un excés d'ingressos per part de la ciutadania del poble, però possiblement la feina no la tenen feta i per tant lo que fan es agafar els diners del poble, llevant-los de partides que són necessàries, com els de benestar social. El regidor diu que facen la feina i veuran com en l'aigua i en el fem, el ciutadà de Simat paga més del compte i, a més a més, si pagaren tots sobraria diners per dalt del cap per a suplir eixos crèdits i molt més, per tant feu la feina.

La regidora Agustina Brines Sirerol exposa que va a abstenir-se. Que si que estan d'acord que es facen modificacions de crèdits, com el seu nom indica el pressupost és una previsió de despeses i conforme passa l'any has d'anar ajustant-ho per on fa falta o sobra. Això està clar i això passa en tots els llocs. Però no esta d'acord que es lleven els diners de les partides del benestar social, de l'autobús escolar o dels llibres del col·legi públic, són unes partides que, en la situació en la que estem ara, hauria de ser a l'inrevés, s'hauria de potenciar-les. Hi hauria que traure'n d'altres llocs per a potenciar-ho, aleshores el BLOC no votarà en contra perquè creuen que s'ha de fer la modificació, però que no estan d'acord amb les partides que es baixen.

El regidor David Mogort Alberola manifesta que també s'abstenen. Les partides que s'han modificat no són les que s'haveren modificat des del PSOE. No van a votar en contra perquè tot lo que es deu s'ha de pagar i en una situació com esta quant més prompte és pague millor, per això s'abstindran i no votaran en contra, però no els agrada les partides que s'han modificat.

El regidor Víctor Mansanet Boïgues manifesta que el grup d'esquerra unida també s'abstindrà. Que hi ha unes quantitats que s'han de pagar, que són indispensables, però no traure-ho dels temes socials i aixó es una de les coses que tenen ben clar perquè ho van prometre quant es varen presentar, que no es pot retallar en benestar social ni de educació. El seu vot és d'abstenció.

En este moment sent les 20,20 h s'incorpora a la sessió la regidora Maria Dominica Saneleuterio Brines.

L'alcalde Sebastián Mahiques Morant manifesta que a l'actual equip de govern no els agrada retallar de benestar social, ni de llibres, els agradaria poder continuar amb les ajudes que durant estos anys s'han fet que era quan l'ajuntament en tresoreria tenia una bona liquiditat. Aleshores podíem anar prestant més serveis, subvencions i ajudant a les famílies a comprar llibres, a que pogueren anar a Tavernes, però hem estat repassant moltes hores, mirant i estudiant el pressupost i encara ens queden tres mesos -Octubre, Novembre, Desembre- per acabar l'any i hi ha partides que cal suplementar. Estes partides, igual que quant va estar l'anterior equip de govern, que van estar fins al mes de juny, tenien una previsió però no les van tocar, doncs hem vist que en eixes partides en la situació actual que



AJUNTAMENT DE SIMAT DE LA VALLDIGNA

Pl. Constitució, 1. 46750 - SIMAT DE LA VALLDIGNA (València) Telèfon: 962 810 007 Fax: 962 811 984 e-mail: svalldigna@gva.es NIF: P4623300C

hi ha i la necessitat que té l'ajuntament per a poder tindre liquiditat hem hagut de «recurtar-les». Per tant la situació que hi ha no és la que hi havia estos anys enrere, i ells ho saben també, en el 2008 hi havien diners per a treball social, l'any següent també hi havien diners, però estan en una situació que no poden resistir això, per tant les modificacions de crèdit que proposa l'equip de govern són eixes. I el proper any en els pressupostos nous, perquè a finals d'any tindran els pressupostos de cara a 2012, intentaran ajustar al màxim tant els ingressos com les despeses i adequar-los a la realitat que hi ha actualment i que estem vivint tots els pobles. Per tant ell creu que ha intentat respondre al que s'ha dit des dels grups de l'oposició i es passa a fer la votació.

El regidor Joan Serra i Folguerà manifesta que hi ha partides que, mirant el desfaçament d'ingressos i despeses, hi ha superàvit. Si s'haguera estudiat la partida de l'aigua, a qui li corresponga, vorieu que hi ha més ingressos d'aigua dels que s'havia pressupostat, per tant d'aquí s'haguera pogut agarrar els diners que fan falta i no reduir la partida de benestar social en 2000 €, que ja està prou reduïda, perquè el que es necessita és el que va fer l'equip de govern anterior, donar treball i per això es va pressupostar 20.000 €. No es pot llevar d'aquelles partides que són per als mes necessitats. Per tant si el nou l'equip fera aquestos comptes i canviaren eixes partides per les que estan, el vot del seu partit inclús seria favorable, però com que no fan la feina ...

L'alcalde Sebastián Mahiques Morant manifesta que li haguera agradat que en els anys 2008, 2009 i 2010 que va estar governant l'antic equip de govern tingués això tancat ja.

Finalitzades les intervencions, el ple de la corporació, per **SIS VOTS A FAVOR** (6 PP), **UN VOT EN CONTRA** (ERPv) i **QUATRE ABSTENCIONS** (2 PSOE, 1 BLOC-COMPROMÍS I 1 EU-ACAI), **acorda:**

Primer. Aprovar inicialment l'expedient de Modificació de Crèdits núm. 7/2011, per crèdits extraordinari i suplement de crèdits, amb les següents dades:

a) Concedir suplements de crèdits a les partides que es detallen tot seguit:

PDA	DENOMINACIÓ	SUPLEMT CRÈDIT
165.22100	Enllumenat Public.....	6.000,00 €
320.22100	Col·legi Públic. Energia Elèctrica.....	3.000,00 €
320.22103	Col·legi Públic. Combustibles.....	1.500,00 €
332.62500	Biblioteca Mobiliari (Casa de la Cultura).....	18.707,43 €
338.22609	Festes	10.784,45 €
341.48097	Subvencions : Conveni Club de córrer la Llebre.....	2.000,00 €
432.62900	Adequació recursos turístics	5.300,00 €
TOTAL SUPLEMENT DE CRÈDITS.....		47.291,88 €

b) Finançar aquestes modificacions amb els següents recursos financers:

b.1) Baixa de crèdit:

PDA	DENOMINACIÓ	BAIXA DE CRÈDIT
230.22698	Benestar social.....	2.000,00 €
338.24000	Publicació del llibre de festes.....	700,00 €
324.48098	Subvencions: autobús escolar.....	2.000,00 €
324.48099	Subvencions: llibres / Col·legi Públic	9.000,00 €
TOTAL BAIXA DE CRÈDIT.....		13.700,00 €

b.2) majors ingressos (efectivament realitzats)

PDA	DENOMINACIÓ	BAIXA DE CRÈDIT
31201	Escola d'Estiu/Esportiva.....	2.500,00 €
34900	Preu públic. Comptador d'aigua.....	976,00 €
45512	G.V.: Conselleria de Cultura i esports	225,81 €
TOTAL MAJORS INGRESSOS.....		3.701,81 €

b.3) Amb càrrec al romanent líquid de Tresoreria per a despeses generals

(DISPONIBLE liquidació exercici 2010)**29.890,07€**

TOTAL FINANÇAMENT MODIFICACIÓ DE CRÈDITS.....47.291,88

Segon. Exposar al públic l'aprovació inicial, al tauler d'anuncis i en el Butlletí Oficial de la Província, pel termini de quinze dies hàbils, comptadors des del dia següent al de la publicació en este. Durant este termini els interessats podran examinar la documentació corresponent i presentar reclamacions davant el Plenari.

Tercer. Considerar definitivament aprovada aquesta modificació si durant el període de quinze dies no es presenten reclamacions.

2.2. Aprobación, si procede, de la solicitud de préstamo, línea ICO para las entidades locales, tal y como dispone el RDL 8/2011, de 1 de julio.

Vista la propuesta de la alcaldía, que se transcribe a continuación:

«PROPUESTA DE LA ALCALDÍA

Visto lo que dispone el RDL 8/2011, de 1 de julio, publicado en el BOE núm. 161 de 7 de julio de 2011, por el que se autoriza a los ayuntamientos a obtener financiación por medio del Instituto de Crédito Oficial (ICO) mediante una línea preferente para el pago a proveedores municipales.

Visto el informe emitido al efecto por Secretaría-Intervención y por la Tesorería municipal, es por lo que se propone al pleno del ayuntamiento, la adopción de los siguientes,

ACUERDOS

PRIMERO. Solicitar al Instituto de Crédito Oficial la concertación de una operación de crédito de acuerdo con lo dispuesto en el RDL 8/2011 de medidas de ayuda a los deudores hipotecarios, de control del gasto público y cancelación de deudas con empresas y autónomos de las entidades locales por un importe de **111.466,55€** para proceder al pago de la relación de facturas que se adjunta a la presente propuesta.

SEGUNDO. Notificar el presente acuerdo al Instituto de Crédito Oficial (ICO) para su conocimiento y efectos.

TERCERO. Designar como entidad financiera para formalizar la operación de préstamo, una vez aprobada por el ICO, a la entidad LA CAIXA en su oficina número 5498 ubicada en Simat de la Vallidigna (Valencia)»



AJUNTAMENT DE SIMAT DE LA VALLDIGNA

Pl. Constitució, 1. 46750 - SIMAT DE LA VALLDIGNA (València) Telèfon: 962 810 007 Fax: 962 811 984 e-mail: svalldigna@gva.es NIF: P4623300C

Obert el torn d'intervencions, L'alcalde Sebastián Mahiques Morant passa a informar sobre la sol·licitud de préstecs ICO per a corporacions locals d'acord amb el que disposa el Reial Decret Llei 8/2011 d'u de juliol. Manifesta que cal adherir-se a eixa opció que ha plantejat el ministeri. Han eixit unes «ajudes»(entre cometes) que és per pagar factures i a retornar en tres anys: L'import màxim que ens toca és d'un 112.000 €, i és vol pagar factures per un import 111.466,56 €. El préstec és a un interès del 6,5% i a tornar al llarg de tres anys.

L'alcalde Sebastián Mahiques Morant pregunta entre els assistents si algú té alguna cosa a dir.

El regidor Joan Serra i Folguera exposa que voldria comentar alguna cosa. Esta proposta està plantejada com necessària per pagar les factures pendents i evidentment s'han de pagar, els proveïdor o les persones a les quals deu l'ajuntament tenen dret a cobrar i a més, el més aviat, però deuriem d'explicar per què eixes factures encara no estan pagades. Per què l'ajuntament els diners que té es deuria poder disposar per a eixe menester. Però tenim problemes perquè la conselleria del país valencià, on governa el PP no s'ha interessat per l'ajuntament de Simat ni de cap ajuntament i pagar-los el que es deu. La conselleria hauria de haver ingressat per als treballadors contractats del SERVEF sobre el 60% de 60.000 €, que són 36.000 €, i no s'ha ingressat res Per tant l'ajuntament ha hagut de pagar de les seues arqueles els treballs d'ENCORP, PAMER, i part del INEM, perquè el INEM de Madrid si que s'ha pagat el 50% del que correspon. Per tant ell creu què es deuria de demanar a conselleria que pague quan abans el que li deu a l'ajuntament, que és el seu compromís i és el dret del l'ajuntament de Simat, igual com tots els proveïdors i tots els treballadors que te l'ajuntament tenen dret a cobrar.

La regidora Agustina Brines Sirerol exposa que el BLOC va aprovar el préstec ICO perquè creuen que el primer i el més important és pagar als xicotets empresaris a la gent i que hui per hui no poden cobrar i no tenen fons de tresoreria per a poder continuar treballant, però vol reiterar el que ha dit el regidor Joan Serra, la tònica va ser anar derivant els deutes a l'ajuntament, aleshores "s'empastra" tot, no paguen les administracions grans i s'acumula tot. Un ajuntament com Simat que no té deutes i no hauria de tindre aquestos problemes de tresoreria, si tot anés al corrent, però ens vegem en aquest tipus de problema que ens sap molt greu, perquè ella com a responsable fins fa un temps esta veient factures que pensava que estaven pagades i esta sorpresa de que no ho estiguin. L'alcalde li va comentar que hi ha moltes factures pendents i evidentment cal fer el que faça falta per traure diners. Si la formula és l'ICO doncs endavant i si després ix la formula de la diputació i podem avançar un poc més de diners, el que siga ,però la idea és que la gent cobre i tirar avant. Manifesta que el vot seu serà favorable.

El regidor David Mogort Alberola manifesta que el vot del PSOE es favorable, creuen que és un tema fonamental i més en l'època que estem ara i l'ajuntament tot el que puga pagar als seus proveïdors que tenen dret i que és puga fer el més abans possible. Des del PSOE també manifestem que hi ha que demanar a tots aquells que ens deuen diners, siga Conselleria o el que siga. Cal tindre el mateix interès en arreplegar que en pagar.

El regidor Víctor Mansanet Boigues exposa que esquerra unida el vot és favorable, però li agradaria saber si entre les que hi ha ací esta el pagament a les empreses de Simat. Li agradaria saber si estan totes les factures que hi ha.

L'alcalde Sebastián Mahiques Morant manifesta que les factures que s'ha intentat quadrar en l'ICO s'ha fet pensant en la xicoteta i mitjana empresa, que són les que estan més apurades, perquè puguen cobrar el més aviat possible. Hi ha algunes factures del 2010 que encara es quedaran però que són factures de grans empreses, com GIRSA que encara no s'ha pagat i no s'ha inclòs. S'ha intentat recollir totes les factures menudes, de fet hi ha,

factures de material de 5,45 € i de 1 € també és una quantitat ridícula però estan pendents i s'han agrupat per proveïdors. Les factures que s'han pagat són algunes factures del 2010 i és poden incloure les que siguin d'abans del 30 d'abril de 2011. La intenció és eixa, pagar a totes les xicotetes i mitjanes empreses. Estem fent el possible, parlant en la conselleria i la diputació, perquè ens paguen els diners que ens deuen, però desgraciadament la situació és la que és i en l'ajuntament no hi ha prou liquiditat per a tot. Li hem demanat a la diputació un avanç de recaptació que s'ha fet ara i encara no han rebut contestació l'idea és que a finals d'octubre o principi de novembre el pugem tindre i fer pagaments. Independentment de que apleguen els diners les persones que entren en ICO cobraran per l'ICO. Li contesta a la regidora Agustina Brines que el termini per fer els pagaments de l'ICO serà sobre un mes, la intenció és que a mitjans novembre o finals tinguen disponibilitat dels diners i poder pagar a totes les empreses que estan registrades.

Finalizadas las intervenciones, el pleno de la corporación, por **UNANIMIDAD** de todos sus miembros (6 PP, 2 PSOE, 1 EU-ACAI, 1 BLOC-COMPROMÍS i 1 ERPV),
acuerda:

PRIMERO. Solicitar al Instituto de Crédito Oficial la concertación de una operación de crédito de acuerdo con lo dispuesto en el RDL 8/2011 de medidas de ayuda a los deudores hipotecarios, de control del gasto público y cancelación de deudas con empresas y autónomos de las entidades locales por un importe de **111.466,55€** para proceder al pago de la relación de facturas que se adjunta a la presente propuesta.

SEGUNDO. Notificar el presente acuerdo al Instituto de Crédito Oficial (ICO) para su conocimiento y efectos.

TERCERO. Designar como entidad financiera para formalizar la operación de préstamo, una vez aprobada por el ICO, a la entidad LA CAIXA en su oficina número 5498 ubicada en Simat de la Valldigna (Valencia)

En finalitzar el tractament dels punts de l'ordre del dia, els quals comporten l'adopció de resolucions administratives, el Ple de L'Ajuntament va resoldre, pel que fa els diferents acords aprovats els quals posen fi a la via administrativa, el següent extrem:

«Este acord posa fi a la via administrativa. Contra ell cap interposar recurs contenciós-administratiu, davant el Jutjat del contenciós-administratiu, en el termini de dos mesos, o, potestativament, recurs de reposició davant el Ple de l'Ajuntament, en el termini d'un mes, sense perjudici que es pugui interposar qualsevol altre que s'estime procedent. Ambdós terminis comptadors des l'endemà de la notificació.»

No havent més assumptes a tractar l'alcalde, president, va cloure la sessió sent-ne les 20,30 hores del dia 13 d'octubre de 2011 i, perquè hi conste el tractat, estenc la present acta.

Simat de la Valldigna, desembre de 2011

El secretari,